### Ottenete una visione d'insieme!







L'aspetto e i dati tecnici corrispondono alle conoscenze in nostro possesso al momento della stampa. Salvo modifiche. I dati di catalogo non rappresentano alcuna assicurazione o garanzia.

Dati attuali sul sito web www.cab.de/it

■ Standard

# Stampanti per etichette MACH1, MACH2



MACH1 con tasti di comando e indicatore LED

MACH2 con display LCD a colori e pad per navigazione

# Affidabile stampanti desktop da 4" con tecnologia consolidata

Con MACH1 e MACH2, cab completa la propria gamma di stampanti nel segmento di prezzo più basso.

I dispositivi sono ideali per volumi di stampa da piccoli a medi nella stampa a trasferimento termico e nella stampa termica diretta.

La MACH1 dispone di tasti di comando e un'indicatore LED, la MACH2 di un display LCD a colori e un pad per navigazione.

Stampante per etich	nette		MAG	CH1	MAG	CH2	
Testina di stampa	Principio di stampa		Trasferimento termico, termica diretta				
	Risoluzione di stampa	a dpi	203	300	203	300	
	Velocità di stampa	fino a mm/s	127	102	177	127	
	Larghezza di stampa		108	105,7	108	105,7	
Etichette	Diametro esterno di roto	olo fino a mm		12	27		
	Larghezza	Larghezza mm		25 -	- 112		
	Altezza	mm	4 - 1.727	4 - 762	4 - 1.727	4 - 762	
Nastro pigmentato	Lato colorato		esterno (	o interno			
	Lunghezza di scorrime	300					
Misure e pesi	Larghezza x Altezza x Pr	ofondità mm	210 x 186 x 280				
della stampante	Peso	kg	2,7 3			3	
Elettronica	Memoria di dati	MB	16				
	Memoria di lavoro SDI	RAM MB			3		
Interfacce	RS232-C						
	USB per PC						
	Ethernet						
	Host USB			-			



# Stampanti per etichette EOS2, EOS5





EOS2 per rotoli di etichette fino ad un diametro di 152 mm

EOS5 per rotoli di etichette fino ad un diametro di 203 mm

# Stampanti compatte con molte funzioni delle stampanti industriali di grandi dimensioni

Le EOS uniscono tutte le funzioni di una robusta stampante per etichette al massimo comfort d'uso.

La EOS2 è la compatta che occupa poco spazio sulla superficie di lavoro, la EOS5 può accogliere rotoli di etichette con un diametro fino a 203 mm.

					■ Standard	□ Opzione	
Stampante per etich	ette		EO	<b>S</b> 2	EO	<b>S</b> 5	
Testina di stampa	Principio di stampa				nto termico, diretta		
	Risoluzione di stampa	dpi	203	300	203	300	
	Velocità di stampa fir	no a mm/s		1!	50		
	Larghezza di stampa	fino a mm	108	105,7	108	105,7	
Etichette	Rotolo, bobina Fisarmonica		<b>.</b>			]	
	Diametro di rotolo / anir	na mm	fino a 152	/ 38,1 - 76	fino a 203	/ 38,1 - 76	
	Larghezza	mm	Linea singola 10 - 116, più linee 5 - 116				
	Altezza senza ritiro etichetta	da mm					
Nastro pigmentato	Lato colorato	esterno o interno					
	Lunghezza di scorriment	to fino a m	360				
Misure e pesi	Larghezza x Altezza x Profo	ondità mm	253 x 19	91 x 322	264 x 247 x 412		
della stampante	Peso	kg	4		5		
Elettronica	Tempo di ciclo processo	re MHz		80	00		
	Memoria di dati	MB	50				
	Memoria di lavoro RAM	MB		2.5	56		
Interfacce	RS232-C						
	USB per PC						
	Ethernet						
	Periferica						
	Host USB						

La EOS mobile può essere alimentata per esempio con il pacco batterie cab, in qualsiasi luogo in cui siano necessarie etichette e non sia disponibile una presa per il collegamento elettrico.



■ Standard

# Stampante per etichette MACH 4S



### MACH 4S per inserire frontale di materiali di consumo.

# Stampanti industriali per inserire frontale di materiali di consumo

Le MACH 4S presentano tutte le funzioni di una stampante industriale con un vasto ambito di applicazioni. Le etichette e i nastri vengono inseriti facilmente frontale.

Un grande display a colori con funzione touch e simboli autoesplicativi offre un funzionamento ottimale. La guida centrata delle etichette elimina la necessità di regolazioni.

Stampante per etich	ette		MACH 4S			
Testina di stampa	Principio di stampa		Trasferiment	to termico, ter	mica diretta	
	Risoluzione di stampa	dpi	203	300	600	
	Velocità di stampa	fino a mm/s	250	300	150	
	Larghezza di stampa	fino a mm	104	108,4	105,7	
Etichette	Rotolo, bobina, fisarmonica					
	Diametro di rotolo / anima	fino	a 205 / 38,1	- 76		
	Larghezza	mm		5 - 116		
	Altezza senza ritorno etichetta		5			
	Altezza dispenser, taglio indivi	duale		12		
Nastro pigmentato	Lato colorato	es	terno o interi	าด		
	Lunghezza di scorrimento		360			
Misure e pesi	Larghezza x Altezza x Profondi	tà mm	240 x 317 x 435			
della stampante	Altezza con coperchio aperto	mm	596			
	Peso	kg	6			
Elettronica	Tempo di ciclo processore	MHz	800			
	Memoria di dati	MB	50			
	Memoria di lavoro RAM	MB		256		
Interfacce	RS232-C					
	USB per PC					
	Ethernet					
	Periferica					
	Host USB					



## Stampanti per etichette SQUIX 2, SQUIX 4, SQUIX 6





### Stampanti per etichette **SQUIX** con alimentazione del materiale allineata a sinistra

### Stampanti flessibili per applicazioni industriali

Utilizzate in stand-alone, come applicazioni per PC o all'interno di una rete – le robuste stampanti SQUIX soddisfano ogni esigenza. Un'ampia gamma di periferiche e software consente soluzioni customizzate.

#### Dispositivi base con bordo di taglio:

Perer la stampa su etichette e materiale in continuo, avvolto in rotoli o piegato a fisarmonica. Il materiale viene separato in corrispondenza del bordo di taglio dentellato. Come opzione, è possibile tagliarlo o riavvolgerlo esternamente.

Dispositivi dispensatore con avvolgitore interno: In aggiunta alla versione base è possibile usufruire della funzione di emissione delle etichette. Dopo la stampa l'etichetta viene staccata dal supporto.

Può essere prelevata manualmente o tramite un applicatore.

							■ Stan	idard [	☐ Opzione
Stampante pe	retichette		squ	IX 2	SQUIX 4			sq	JIX 6
Testina	Trasferimento termico								
di stampa	Termica diretta			-			-		
	Risoluzione di stampa	dpi	300	600	203	300	600	203	300
	Velocità di stampa fino a	mm/s	250	150	250	300	150	2	50
	Larghezza di stampa fino	a mm	56	,9	104	108,4	105,7	168	162,6
Etichette	Rotolo, fisarmonica Diametro di rotolo / anima	mm			fino a	205 / 38,	1 - 76		
	Larghezza	mm	4 -	63	20 - 116			46 - 176	
	Altezza senza ritorno etichetta	da mm	4		4		6		
Nastro	Lato colorato		esterno o interno						
pigmentato	Lunghezza di scorrimento fi	no a m	600						
Misure e pesi	Larghezza x Altezza x Profond	ità mm	200 x 28	38 x 460	252 x 288 x 460			312 x 288 x 460	
della stampante	Peso	kg	g	)		10			14
Elettronica	Tempo di ciclo processore	MHz				800			
	Memoria di dati	MB	50						
	Memoria di lavoro RAM	MB				256			
Interfacce	RS232-C, USB per PC, Etherr periferica, USB Host, WLAN	iet,							
	Interfaccia I/O digitale				Dispensatore <b>■</b> , dispositivo base □				





Le etichette possono essere tagliate o perforate.

Diversi adattatori dispensatori consentono un'erogazione automatica o manuale. Le etichette possono inoltre essere arrotolate per la lavorazione successiva.

Per l'impiego in linee di produzione sono disponibili diversi applicatori che consentono una stampa e un'applicazione semiautomatiche.

#### **Affidabilità**

Con una dotazione completa di periferiche, le stampanti si adattano senza problemi a qualsiasi possibile compito. In questo modo è possibile avvalersi pienamente della loro affidabilità nell'impiego continuo in qualsiasi ambiente.



Apparecchio di controllo per codici a barre lineari e 2D



Taglierina e contenitore di raccolta



Avvolgitore interno





Applicatori per l'integrazione in linee di produzione



Modulo dispensatore per pacchetti in corsa continua

## Stampanti per etichette SQUIX 4 M, SQUIX 4 MT



### Stampanti per etichette **SQUIX** con alimentazione materiale centrata

#### Serie M - precisa e versatile

Possono essere stampati tutti i materiali avvolti su rotoli o bobine o piegati a modulo continuo, in particolare etichette di dimensioni molto ridotte o materiali continui stretti quali guaine pressate.

### Serie MT per applicazioni tessili

Con un'elevata energia di riscaldamento, il nastro pigmentato può attaccarsi al nastro tessile dopo la stampa. Il rullo di trazione separa il nastro pigmentato in modo sicuro dal materiale.

### Questo vale per entrambe le serie di stampanti:

Perni pressori è fisso per tutte le larghezze dei materiali. Non sono necessarie regolazioni e allineamenti della testina di stampa. Per i materiali stretti sono disponibili controrulli con larghezza ottimizzata.

						■ Standard	I 🗆 Opzione	
Stampante pe	r etichette		:	SQUIX 4 N	1	SQUIX	4 MT	
Testina di	Trasferimento termico							
stampa	Termica diretta				-		-	
	Risoluzione di stampa	dpi	203	300	600	300	600	
	Velocità di stampa fino a	a mm/s	250	300	150	300	150	
	Larghezza di stampa fino	o a mm	104	108,4	105,7	108,4	105,7	
Etichette	Rotolo, bobina, fisarmonica							
	Diametro di rotolo / anima	mm	nm fino a 205 / 38,1 - 76					
	Larghezza	mm		4 - 110		4 - 110		
		da mm	3			4		
	senza ritorno etichetta							
Nastro	Lato colorato				esterno			
pigmentato	Lunghezza di scorrimento f		600			600		
Misure e pesi	Larghezza x Altezza x Profond	ità mm				252 x 288 x 460		
della stampante	Peso	kg		10		10	10	
Elettronica	Tempo di ciclo processore	MHz		800		80	)	
	Memoria di dati	MB		50		50		
	Memoria di lavoro RAM	MB		256		250	õ	
Interfacce	RS232-C, USB per PC, Ether periferica, USB Host, WLAN			-		-		
	Interfaccia I/O digitale		Dispositivo dispensatore ■, dispositivo base □		Dispositivo base □			



SQUIX 4 M con impilatore e taglierina

# Stampante per etichette **A8+**



### **A8+** per l'etichettatura di pallet e contenitori

### Stampante da 8" per etichette larghe

Esempi: l'etichettatura di pallet e contenitori

			■ Standard □ Opzione
Stampante per etich	iette		A8+
Testina di stampa	Trasferimento termico		
	Termica diretta		
	Risoluzione di stampa	dpi	300
	Velocità di stampa	fino a mm/s	150
	Larghezza di stampa	fino a mm	216
Etichette	Diametro esterno di rotolo	fino a mm	205
	Larghezza	mm	46 - 220
	Altezza senza ritorno etichetta		
Nastro pigmentato	Lato colorato		esterno o interno
	Lunghezza di scorrimento	fino a m	360
Misure e pesi	Larghezza x Altezza x Profondi	tà mm	352 x 274 x 446
della stampante	Peso	kg	15
Elettronica	Tempo di ciclo processore	MHz	266
	Memoria di dati	MB	8
	Memoria di lavoro RAM	MB	64
Interfacce	Centronics		
	RS232-C		
	USB per PC		
	Ethernet		
	RS422 / RS485		
	Periferica		
	Host USB		
	WLAN		
	Digitale I/O		-

# Stampante per etichette **XD4T**



### **XD4T** per la stampa su due lati, anche su tessuti

### Stampanti per tessuti XD4T

Le XD4T stampano su entrambi i lati di nastri in tessuto, etichette di cartone, guaine termoretraibili pressate, continue o complete, nonché materiali continui in plastica, carta o cartone:

- Nessuna regolazione della testina di stampa in caso di materiali con larghezza diversa
- Controrulli per materiali stretti e sottili

			■ Standard	□ Opzione	
Stampante per	etichette		XD4T		
Testina	Principio di stampa		Trasferimento termico		
di stampa	Risoluzione di stampa	dpi	300		
	Velocità di stampa fino a mm/s		125		
	Larghezza di stampa	fino a mm	105,6		
Etichette	Diametro esterno di rotolo fino a mm		300		
	Larghezza mm		10 - 110		
	Altezza	20			
	senza ritorno etichetta				
Nastro	Lato colorato	esterno o interno			
pigmentato	Lunghezza di scorrimento	fino a m	360		
Misure e pesi	Larghezza x Altezza x Profon	dità mm	248 x 395 x 554		
della stampante	Peso	kg	21		
Elettronica	Tempo di ciclo processore	MHz	266		
	Memoria di dati	MB	8		
	Memoria di lavoro RAM	MB	64		
Interfacce	RS232-C				
	USB per PC				
	Ethernet				
	Periferica				
	Host USB				
	WLAN				
	Interfaccia I/O digitale		-		



# Stampanti per etichette XC4, XC6



XC4, XC6 per la stampa in bicromia con larghezze di stampa fino a 162,6 mm

# Stampa in bicromia in un unico passaggio

Le XC dispongono di due dispositivi di stampa a trasferimento termico coordinati per stampare contemporaneamente un'etichetta in due colori:

- Soddisfa i requisiti per il sistema di classificazione ed etichettatura a norma GHS
- Per grandi rotoli di etichette, con diametro fino a 300 mm
- Con modalità automatica di risparmio nastro in una testina di stampa

				■ Standard □ Opzione		
Stampante per etich	ette		XC4	XC6		
Testina di stampa	Principio di stampa		Trasferimento termico			
	Risoluzione di stampa	dpi	300			
	Velocità di stampa fino	a mm/s	12	25		
	Larghezza di stampa fin	o a mm	105,6	162,6		
Etichette	Diametro esterno di rotolo fir	no a mm	30	00		
	Larghezza	mm	20 - 116	46 - 176		
	Altezza	mm	20 - 2.000	20 - 1.500		
Nastro pigmentato	Lato colorato		esterno o interno			
	Lunghezza di scorrimento f	ino a m	360			
Misure e pesi	Larghezza x Altezza x Profond	dità mm	248 x 395 x 554	358 x 395 x 554		
della stampante	Peso	kg	22	24		
Elettronica	Tempo di ciclo processore	MHz	266			
	Memoria di dati	MB	8			
	Memoria di lavoro RAM	MB	6	4		
Interfacce	USB per PC					
	Ethernet					
	Periferica					
	Host USB					
	WLAN					



# Sistema di etichettatura per tubi AXON 2



AXON 2 stampa etichette autoadesive con un codice a barre 2D o lineare ed etichetta le etichette sui tubi.

### Marcatura sicura dei tubi in tempo reale

AXON 2 è progettato come una postazione di lavoro manuale per l'etichettatura dei singoli tubi ed adatto per l'integrazione nei sistemi di elaborazione dei campioni.

I tubi con o senza tappi con un diametro da 10 a 20 mm possono essere etichettati. La stampa e l'etichettatura impiegano meno di due secondi.

I tubi possono essere rimossi singolarmente dopo l'etichettatura o espulsi in un contenitore di raccolta.

			■ Standard	□ Opzione	
Sistema di etichetta	atura per tubi		AXC	N 2	
Testina di stampa	Trasferimento termico				
	Termica diretta			]	
	Risoluzione di stampa	dpi	300	600	
	Velocità di stampa	fino a mm/s	15	50	
	Larghezza di stampa	fino a mm	108,4	105,7	
			AXON 2	AXON 2.1	
Tubi	Allineamento durante l'etichettatura		horiz	ontal	
	Diametro	mm	10 - 17	16 - 20	
	Lunghezza incluso il tappo	mm	38 - 105	38 - 120	
	Conicità (cambio di diametro)	bis %	0,	8	
Etichette	Diametro esterno di rotolo	fino a mm	20	)5	
	Larghezza	mm	10 - 56	20 - 110	
	Altezza da mm		12		
Nastro pigmentato	Lato colorato		esterno o interno		
	Lunghezza	fino a m	60	00	
Misure e peso	Larghezza x Altezza x Profondità	mm	252 x 28	38 x 520	
della stampante	Peso	circa kg	1	2	
Elettronica	Tempo di ciclo processore	MHz	80	00	
	Memoria di dati	MB	5	0	
	Memoria di lavoro RAM	MB	256		
Interfacce	RS232-C				
	USB per PC				
	Ethernet				
	Host USB				
	Interfaccia I/O digitale				

# Sistemi di stampa ed etichettatura HERMES Q, Hermes C



### **HERMES Q** con applicatore

### **Hermes C** con applicatore a pistone 4136

### **HERMES Q**

HERMES Q è stato sviluppato per la stampa e l'applicazione automatica di etichette nelle linee di produzione.





Direzione di erogazione a sinistra

Direzione di erogazione a destra

#### **Hermes C**

Hermes C stampa e applica etichette in due colori in un unico passaggio. È stato sviluppato e ottimizzato specificamente per applicazioni che soddisfano le direttive GHS.

Sistema di stam	pa ed etichettatura		HERMES Q2		H	HERMES Q4		HERMES Q6.3		Hermes C 6L
Testina	Trasferimento termico									
di stampa	Termica diretta		-	-			-			-
	Risoluzione di stampa	dpi	300	600	203	300	600	203	300	300
	Velocità di stampa	fino a mm/s	300	150	30	00	150	25	50	125
	Larghezza di stampa	fino a mm	59,6	54,1	104	108,4	105,7	168		162,6
tichette	Diametro esterno di rotolo	fino a mm	205 / 305							
	Larghezza	mm	4 - 58 10		10 - 114		46 -	174	46 - 176	
	Altezza	da mm	3			4		6	)	20 - 356
lastro	Lato colorato					es	terno o in	terno		
igmentato	Lunghezza di scorrimento	fino a m			600				450	
lisure e pesi	Larghezza x Altezza x Profondi	tà <sup>1)</sup> mm	207 x 430 x 500		260 x 430 x 500		500	320 x 430 x 500		320 x 550 x 630
el dispositivo	Peso	kg	15,	/ 16	16 / 17		20		30	
lettronica	Tempo di ciclo processore	MHz				800				266
	Memoria di dati	MB	50						8	
	Memoria di lavoro RAM	MB	256					64		
nterfacce	RS232-C									
	USB per PC									
	Ethernet / Switch 2 porte Ether	net				$\blacksquare$ / $\square$				<b>I</b> / -
	Host USB									
	Interfaccia I/O digitale									
	Periferica									
	Spia di segnalazione				tram	ite Host I	JSB			
	Arresto di emergenza					-				
	Valvola principale dell'unita di dell'aria compressa	manutenzione				-				

### Applicatori per l'etichettatura di prodotti con HERMES Q



## Applicatori per l'etichettatura di imballaggi con HERMES Q



### Applicatori per Hermes C



### Etichettatrice IXOR



**IXOR** è il più piccolo servo etichettatrice costruito nella sua classe di potenza.

# Per applicare delle etichette pre-stampate a prodotti o imballaggi

Meccanicamente si può integrare l'IXOR, perché di un sistema modulare di blocco di costruzione, nelle macchine dell'etichettatura completamenti automatiche – o per mezzo di una vasta gamma di accessori per treppiedi montare l'IXOR di un trasportatore che si trova in una linea di produzione.

Il regolatore è integrato nel dispositivo, un armadietto di controllo separato non è necessario.

					■ Standard	☐ Opzione
Etichettatrice				IX	OR	
	Larghezza d'ingom	nbro mm/"	124 / 4,9	186 / 7,3	248 / 9,7	310 / 12,2
Caratteristiche	Velocità nastro fino a p	fino a m/min pollici al minuto		da della vers ella versione,		
Etichette	Diametro esterno di	Diametro esterno di rotolo fino a mm		310 / 410 mm (12" / 16")		
	Larghezza	fino a mm	120	182	244	306
	Lunghezza	mm		5 - 6	.000	
Misure e pesi del dispositivo	Larghezza x Altezz con rotolo di scort		600 x 600			-
	Larghezza x Altezza mm con rotolo di scorta 410 mm		680 x 700			925 x 825
	Profondità	mm	266	328	390	452
	Peso	kg	14	14,5	15	32
Interfacce	Analogica					
	Periferica					
	LAN					
	WLAN					
	Interfaccia I/O digi	tale				
	Sensore fine nastro	)				
	Sensore avvio e ar	resto				
	Sincronizzazione del prodotto	lella velocità				
	Seriale					

### Varianti di construzione





Immagine: Etichettatrice 124 L Svolgitore D310 V 124 L Diametro esterno D: 310 mm





Immagine: Etichettatrice 124 R Svolgitore D410 V 124 R Diametro esterno D: 410 mm





Immagine: Etichettatrice 124 R Svolgitore D410 V 124 R con motore Diametro esterno D: 410 mm

Construzione L - a sinistra Montaggio H - orizzontale



Immagine: Etichettatrice 186 L Svolgitore D410 H 186 L Diametro esterno D: 410 mm

# Moduli di stampa PX Q4, PX Q6



PX Q4, l'apparecchio industriale per un'impressione precisa

PX Q6 per etichette Odette e UCC

■ Standard □ Opzione

# Stampa ed etichettatura completamente automatiche in applicazioni industriali

Funzionamento perfetto, grande affidabilità, uso comodo e tempi di fermo per manutenzione ridotti - il PX Q può essere integrato in qualsiasi posizione di montaggio ed è in grado di affrontare anche compiti di etichettatura complessi.

La struttura del dispositivo presenta viti compatibili con i dispositivi della concorrenza.

Modulo di stampa			PX Q4 PX Q6				
Testina di stampa	Principio di stampa		Trasferimento termico,				
				termica	a diretta		
	Risoluzione di stampa d	i 203	300	600	203	300	
	Velocità di stampa fino a mm,	s 300	300	150	2.5	50	
	Larghezza di stampa fino a mi	n 104	108,4	105,7	168	162,6	
Etichette	Larghezza mi	n	10 - 116		50 -	174	
	Altezza senza ritorno da mm			6			
Nastro pigmentato	Lato colorato		esterno o interno				
	Lunghezza di scorrimento fino a i	n	600				
Elettronica	Tempo di ciclo processore MH	Z	800				
	Memoria di dati M	3	50				
	Memoria di lavoro RAM M	3	256				
Interfacce	RS232-C						
	USB per PC						
	Ethernet / Switch Ethernet a 2 port	е	■/□				
	Host USB						
	Interfaccia I/O digitale			[			



# Dispensatori etichette HS, VS



**HS60+** per l'erogazione orizzontale

VS120 per l'erogazione verticale

**VS180+** per etichette fino a 180 mm di larghezza

### **Erogare etichette**

### - automaticamente o su richiesta

Con HS e VS è possibile erogare facilmente etichette di qualsiasi dimensione. Le etichette possono essere punzonate o tagliate senza spazio intermedio. La forma esterna, con angoli o arrotondata, è a piacere. È possibile erogare anche materiale trasparente:

- In caso di direzione di erogazione orizzontale (HS), l'etichetta viene staccata verso l'alto dal suo bordo inferiore e incollata su prodotto.
- In caso di direzione di erogazione verticale (VS), l'etichetta viene staccata verso l'alto dal suo bordo superiore e incollata su prodotto lungo il percorso più breve.

I modelli "+" sono inoltre dotati di un pannello di controllo.

				■ Standard
Dispensatori di etichette		HS	VS	HS+, VS+
	Materiali	Carta, tessuti, materie plastiche su rotolo, con punzonatura a griglia o tagliata opzionale: modulo continuo		
	Velocità di avanzamento fino a mm/s	2	00	100 / 200
Avvolgitore	Supporto fino a mn Diametro esterno	155		
Sensore etichette	Scansione	Bordo anteriore etichetta		
	Distanza dal bordo di contattomn	5 - 55		
	Altezza pre-emissione mn	4 - 18		
Collegamenti	Erogazione su richiesta mediante segnale esterno	-		
	Presa d'ingresso	Tensione di rete		
	Interruttore di alimentazione	ON, OFF		
Specifico del dispositivo		HS60, VS60	HS120, VS120	HS180 <sup>+</sup> , VS180 <sup>+</sup>
Etichette	Diametro esterno di rotolo fino a mn	200		
	Larghezza <sup>1)</sup> mn	8 - 65	20 - 120	80 - 180
	Altezza una pagina per foglio mn	5 - 300	8 - 600	20 - 600
	Altezza più pagine per foglio mn	5 - 110	8 - 110	20 - 110
Misure e pesi	Larghezza x Altezza x Profondità mn	180 x 250 x 360	230 x 250 x 360	300 x 250 x 360
del dispositivo	Peso k	3,3	3,6	4

1) Con supporto

### Laser di scrittura XENO 4



XENO 4 / 20 con testina di scansione

# Scrittura continua su metalli e plastiche

È possibile etichettare prodotti fermi di metallo o plastica nell'ambito della tecnica medicale, dell'industria aerospaziale, dell'elettronica o elettrotecnica e dell'industria automobilistica.

Gli XENO 4 sono pompati a diodi e raffreddati ad aria. Presentano una qualità del raggio molto elevata e una potenza di picco ad impulsi.

Gli XENO 4 sono costituiti da due gruppi di componenti: il comando con sorgente raggio integrata e la testina di scansione

Le sorgenti raggio presentano due potenze di uscita fino a 20, 30 o 50 watt.

■ Standard

Laser di scrittura			XENO 4 / 20	XENO 4 / 30	XENO 4 / 50		
Sorgente raggio	Potenza cw f	ino a W	20	30	50		
	Energia d'impulso	mJ	1				
	Lunghezza onda	nm	1.064				
	Qualità raggio M <sup>2</sup>		<1,8				
	Larghezza d'impulso	ns	<120				
	Frequenza di ripetizione degli impulsi	e kHz	20 - 60	30 - 60	50 - 100		
	Cavo di collegamento	m	2,5				
Testina di	Montaggio		orizzontale / verticale				
scansione	Velocità di scrittura	mm/s	circa 5.000				
Laser pilota	Lunghezza onda	nm	650				
	Potenza cw	mW	<1				
Elettronica	Tempo di ciclo processo	ore MHz	600				
	Memoria di dati	MB	512				
	Memoria di lavoro RAM	MB	256				
Classe di protezione	Sorgente raggio		Classe 4 Classe 2				
laser EN60825-1	Laser pilota						
Interfacce	RS232-C						
	Ethernet						
	Interfaccia I/O digitale						
	Remote						
	Arresto di emergenza						
				4 unità rack 19"			
Misure e pesi del dispositivo	Comando Larghezza x Altezza x Pro	mm ofondità	420 x 178 x 420				
	Peso comando	kg	16				
	Testina di scansione Larghezza x Altezza x Pro	mm ofondità	99 x 135 x 205				
	Peso testina di scansior	ne kg	3				

### Esempi di periferiche per laser di scrittura XENO 4



## Alloggiamento di protezione laser LSG<sup>+</sup>100E

LSG+100E è una soluzione industriale per la scrittura su pezzi di serie con XENO 4. La stabile struttura in lamiera di acciaio offre, oltre ad una grande area di lavoro, spazio sufficiente per montare nel telaio ad incasso da 19" una sorgente laser e un PC industriale.

Lo sportello di comando si apre e si chiude elettricamente.

#### Laser per scrittura su pellicola LM+

LM+ consente di scrivere con precisione su etichette di lunghezze diverse erogate direttamente dal rotolo, e di tagliare le etichette senza necessità di altri utensili.

Dopo la scrittura, le etichette in pellicola scrivibile possono essere separate con una taglierina o avvolte per mezzo di un avvolgitore esterno.

				■ Standard
Custodia protettiva	laser		LSG+100E 230 V	LSG+100E 120 V
	Area di lavoro m Larghezza x Altezza x Profondità	m	980 x 46	0 x 980
	Velocità di spostamento fino a mm Precisione di posizionamento m		0,0	*
Misure e pesi del dispositivo	Larghezza x Altezza x Profondità m		1.000 x 2.2	80 x 1.120
Interfacce	Interfaccia I/O digitale XENO 4 Remote XENO 4 Arresto di emergenza XENO 4 Motore passo-passo, asse Z, X, rotante Impianto di aspirazione e filtragg			
Laser per scrittura s			LM+160.1	LM+254.1
	Area di lavoro m Larghezza x Altezza x Profondità	m	160 x 5	x 190
	Velocità di trasporto mm Precisione di posizionamento m	-	200 0,2	
Etichette	Diametro esterno di rotolo fino a m Larghezza m Altezza fino a m	m	30 25 - 18	120
Misure e pesi del dispositivo	Larghezza x Altezza x Profondità m		440 x 520 x 802 22	
Interfacce	RS232-C XENO 4 CON5 Arresto di emergenza XENO 4 Arresto di emergenza esterno Gruppo di taglio	ng .		







Tracciabilità nella sterilizzazione



Assegnazione misure nella tecnica medicale



Targhe in alluminio

### Sistema laser di scrittura XENO 1



**XENO 1** sistema laser di scrittura per l'uso diretto senza.

# Sistema desktop compatti con ingombro ridotto

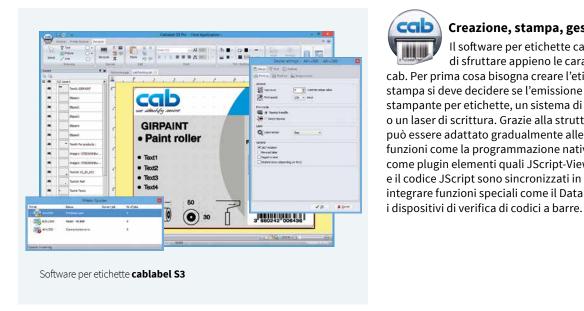
XENO 1 completa la gamma di sistemi di marcatura laser della cab nel segmento dei prezzi più bassi, senza sacrificare un elevato standard industriale.

La porta automatica si apre o chiude in pochi secondi. Il materiale può essere caricato da tre lati a mano o con un sistema di movimentazione.

Per osservare il pezzo in lavorazione quando la porta di lavoro è chiusa, l'illuminazione a LED è montata all'interno.

Sistema laser di scrittura			XENO 1		
Sorgente raggio	Potenza cw	fino a W	20	30	
	Energia d'impulso	mJ	1		
	Lunghezza onda	nm	1.064		
	Qualità raggio M <sup>2</sup>		< 1,8		
	Larghezza d'impulso	ns	< 120		
	Frequenza di ripetizione degli impulsi	kHz	20 - 60	30 - 60	
Laser pilota /	Lunghezza onda	nm	650		
fuoco trovatore	Potenza cw	mW	< 0,4		
Area di lavoro	Altezza	mm	100 / 200		
Asse Z	Velocità di spostamento fir	no a mm/s	20		
	Precisione di posizionam	nento mm	±0,1		
Classe di protezione laser EN60825-1			Classe 1		
Interfacce	Area di lavoro		Asse di rotazione Digitale I/O		
	Lato posteriore		Ethernet TCP/IP 24 V per interfaccia I/O digitale Impianto di aspirazione e filtrante Avvio esterno Spegnimento di emergenza esterno		
Misure e peso	Larghezza x Altezza x Profo	ondità mm	580 x 660 x 700		
del dispositivo	Peso	circa kg	65		

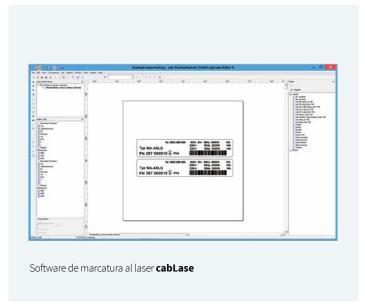
### Software per dispositivi cab



### Creazione, stampa, gestione con cablabel S3

Il software per etichette cablabel S3 consente

di sfruttare appieno le caratteristiche dei dispositivi cab. Per prima cosa bisogna creare l'etichetta. Al momento della stampa si deve decidere se l'emissione deve avvenire su una stampante per etichette, un sistema di stampa ed etichettatura o un laser di scrittura. Grazie alla struttura modulare, cablabel S3 può essere adattato gradualmente alle necessità. Per supportare funzioni come la programmazione nativa con JScript, sono integrati come plugin elementi quali JScript-Viewer. L'interfaccia Designer e il codice JScript sono sincronizzati in tempo reale. È possibile integrare funzioni speciali come il Database Connector o anche





#### Creazione, gestione, monitoraggio con cabLase

I laser di marcatura della cab sono forniti con cabLabel Editor 5. Questo offre le funzionalità

- progettazione grafica di layout,
- gestione dell'etichetta,
- monitoraggio del processo di etichettatura.

Altre caratteristiche del software:

- Supporto dell'etichetta senza PC
- Telecomando
- Interfaccia API remota per l'integrazione nei processi produttivi
- Integrazione nelle piattaforme MES e ERP

# Funzionamento stand-alone delle stampanti cab

Questa modalità di funzionamento è la capacità della stampante di richiamare e stampare etichette, anche quando il dispositivo è scollegato dal sistema host.

Il layout delle etichette viene realizzato con un software apposito come cablabel S3, oppure mediante programmazione diretta sul PC con un editor di testo. I formati delle etichette, i dati grafici e di testo e i contenuti del database vengono memorizzati su una scheda di memoria, su una chiavetta USB oppure salvati o letti nella memoria dati interna IFFS.

Solo i dati variabili vengono inviati alla stampante tramite tastiera, lettore di codice a barre, sistemi di pesatura o altri sistemi host e/o richiamati e stampati dall'host con il Database Connector.



## Stampa precisa con etichette cab



I materiali standard sono forniti a magazzino, etichette speciali sono prodotte secondo le specifiche del cliente su oltre 400 materiali.

#### Buoni argomenti per le etichette di cab

Le superfici delle etichette sono ottimizzate per una riproduzione molto dettagliata nella stampa a trasferimento termico, i diametri di rotoli e anime e l'avvolgimento sono coordinati con la stampante cab. cab collabora con un partner certificato IATF 16949. Viene offerto un prelievo di campioni nel processo PPAP. Tre esempi tratti dalle scorte di cab:



#### Carta bianca - leggermente lucida

Impiego come etichetta per indirizzi ed etichettatura generale di prodotti, nonché per l'identificazione di merci nell'industria, nella logistica, nel commercio o nei servizi

Il materiale presenta un elevato grado di bianco unito ad una colla ad aderenza permanente.



#### Poliestere bianco - opaco

Impiego come etichettatura singola di scorte o posizioni di magazzino, merce in conto deposito, aree esterne e di produzione nonché fonti di pericolo

Il materiale è resistente allo strappo, agli oli e alle temperature estreme, è antisporco e idrorepellente.



#### Poliestere argento - opaco

Impiego con stampanti ad alta risoluzione: ad esempio in targhette di prodotto o di indicazione per l'identificazione dei dispositivi utilizzati al chiuso e all'aperto

Il materiale si caratterizza per l'ottima adesività su basi lisce e per l'elevata termostabilità.

### Stampa di qualità con nastri pigmentati cab



I nastri pigmentati cab presentano uno speciale rivestimento posteriore che evita il caricamento statico e cede meglio il calore residuo.

#### Buoni argomenti per i nastri pigmentati di cab

cab propone oltre 20 tipi di nastri pigmentati per ogni applicazione: etichette sottili o larghe, identificazione di merci o targhette. Ottimizzati per le stampanti cab, questi nastri pigmentati assicurano una qualità costantemente elevata.

#### Pellicole cerate

Adatte alla stampa rapida ed economica su vellum o carte patinate, le pellicole cerate creano accenti ricchi di contrasto, nitidi e chiari di elevata densità ottica. Per i casi in cui non è richiesta molta resistenza alla cancellatura.

#### Pellicole cerate resinate

Le pellicole cerate resinate presentano una resistenza allo sfregamento e ai graffi maggiore rispetto alle pellicole solo cerate, ma una densità ottica altrettanto buona. Per l'impiego versatile su carte cromate o patinate, nonché su plastiche.

### Nastri resinati

I nastri resinati sono resistenti ai graffi, termostabili e resistenti ai solventi. Vengono pertanto utilizzati soprattutto per le materie plastiche, anche con superficie rivestita. Sono disponibili anche versioni lavabili e stirabili.

#### Nastri pigmentati colorati su richiesta

I nastri colorati cab in qualità cerata, cerata resinata o resinata presentano le stesse proprietà dei nastri in nero. I nastri resinati dorati o argentati sono destinati ad etichette decorative di qualità particolarmente elevata.



### Di casa in tutti i settori

In tutto il mondo è utilizzato costantemente un quarto di milione di dispositivi e sistemi cab. Lavorano nei settori automobilistico, chimico, farmaceutico e tessile, nell'elettronica e nella tecnica medicale, nei trasporti e nella logistica, nel commercio all'ingrosso e al dettaglio e nel settore dei servizi.



#### **Applicazioni**

Etichette di identificazione e avvertenza, etichettatura di inventari, etichette di prodotti, verbalizzazione, etichette di controllo, etichette di test, ingresso pazienti, prezzatura, etichette per posizioni di magazzino, diciture di scaffali, etichette di indirizzi, etichette di spedizione, ingresso merci, biglietti d'ingresso, targhette di omologazione, indicazioni di merce pericolosa, marcatura cavi, marcatura tubi, etichette di fusti, codifica, etichette per container, etichettatura di ricambi

#### Clienti





### Assistenza e formazione

### **Assistenza**

I tecnici dell'assistenza cab appositamente formati assistono i clienti nella manutenzione e riparazione dei dispositivi in tutto il mondo.

È sufficiente spedire la stampante ad un centro di assistenza cab o a un partner dell'assistenza convenzionato. Il dispositivo sarà controllato e riparato entro pochi giorni lavorativi. Se necessario, sarà fornito un dispositivo sostitutivo.

Qualora si preferisca ricevere assistenza presso la propria sede, contattare l'ufficio Assistenza per fissare un appuntamento:

Tel. +49 721 6626 300, e-mail: service.de@cab.de

### **Formazione**

Approfondite le vostre conoscenze sui dispositivi cab per poterli utilizzare efficacemente, nonché per la manutenzione e la riparazione.

A Karlsruhe, cab propone corsi di formazione in materia di funzionamento, creazione di etichette, software, driver della stampante, programmazione, collegamento ai database e integrazione nelle reti o nei sistemi ERP sovraordinati. Contattate cab per ricevere informazioni dettagliate sull'attuale offerta di formazione.

cab propone anche corsi di formazione individuali e adatti alle vostre esigenze presso la sede di Karlsruhe o presso la vostra azienda.

